

ORGOGLIOSI DI VIVERE A FINALE

La Fiera di Aprile continua a crescere e si ripete orgogliosamente, ogni anno, e ha il diritto di essere salutata con fiducia e ottimismo: lo meritano gli organizzatori, gli operatori economici, che continuano a investire in questo evento risorse ed energie e le associazioni culturali e sociali del territorio, senza le quali ogni sforzo sarebbe vano.

Il centro storico di un paese o di una città è il luogo che rappresenta la memoria storica, l'anima di quella specifica comunità: per questo motivo, rivolgo un sentito ringraziamento a tutti coloro che, attraverso il proprio lavoro, dimostrano di credere ancora nel valore della tradizione, e nell'importanza della realizzazione di occasioni di crescita e di sviluppo per ogni singolo cittadino, in un contesto aperto, conviviale e favorevole alla convivenza sociale. In un'epoca economicamente complessa per le esigue disponibilità, avvertiamo come prioritaria l'esigenza di restituire una dignità a consistenti porzioni della nostra città: questo desiderio ci ha portato a programmare diversi interventi di recupero e di riqualificazione mirati alla salvaguardia del nostro patrimonio architettonico e alla valorizzazione della nostra identità storica e culturale. Vogliamo che questo paese continui a vivere e, in particolar modo, vogliamo che le generazioni future siano orgogliose di vivere in una città bellissima.

Raimondo Soragni
Sindaco di Finale Emilia



DA QUESTA FIERA PARTE UN PROGETTO

Davanti a questa prima esperienza che mi vede completamente coinvolto come responsabile Commercio e Centro Storico non posso che ringraziare tutte le persone, le associazioni, il volontariato e gli stessi commercianti/esercenti che mi sono stati vicino con proposte e suggerimenti. In un periodo veramente difficile per le Amministrazioni Comunale, causa assenza di risorse pubbliche da investire in qualsiasi attività, è assolutamente necessario sopperire a ciò attraverso grande impegno, fantasia e molte idee, spesso un po' azzardate. Uno sforzo che ho richiesto a tutta la cittadinanza, attraverso quel incredibile mondo dell'associazionismo di cui Finale è ricca. Ci aspetta un 2007 pieno di novità e aspettative a cui, sinceramente, vorrei dare insieme a voi un futuro e una base concreta. Proprio da questa Fiera parte quel progetto di valorizzazione della Città, della sua Storia e del Territorio con le fondamenta dell'Ufficio Turistico finalese e del percorso che avrà il suo naturale compimento nel 2009 durante il Millenium Finalis. I prossimi eventi a cui stiamo lavorando sono tanti, vedi Finalestense spostata a Giugno o il Primo Festival Noir ad Agosto ma aspetto anche i vostri pareri su questa Fiera tornata alle origini commerciali e di promozione, cercando quel calore e colore che sono i "prodotti" più tipici della nostra meravigliosa terra. Buon divertimento a tutti.

Fernando Ferioli
Ass. Attività Produttive e Cultura



Intervento dell'assessore attività
produttive e cultura di Finale Emilia

FERNANDO FERIOLI

UN PASSAGGIO OBBLIGATO: LA RINASCITA!

Per chi come noi si occupa di eventi, Fiera di Finale Emilia ha rappresentato una sfida, prima, ed una piacevolissima realtà oggi. La tradizione ultra centenaria di questa manifestazione cittadina imponeva un passaggio obbligato: la rinascita! Nell'edizione 2007 questo rilancio non solo è visibile nel numero elevato di espositori presenti, nella qualità delle aziende che hanno scelto la piazza di Finale Emilia per commercializzare i loro prodotti e nelle numerose vie del centro che vengono coinvolte nel circuito fieristico ma, soprattutto, lo si nota dall'incredibile numero di eventi collaterali a supporto della manifestazione. Due palchi spettacolo utilizzati in contemporanea, i mercati straordinari, la Notte Bianca e la grandissima novità del Fuori Tutto (negozi del centro aperti, fino a tarda notte, con prezzi mai visti...nemmeno in saldo!) rappresentano la forte volontà dell'Amministrazione Comunale, delle Associazioni Culturali locali coinvolte e degli Esercenti aderenti di dare un futuro solido e sicuro a questa fiera. Dal 21 al 25 Aprile Finale Emilia saprà conquistare le vostre aspettative, coinvolgervi, per le vie del Centro Storico, con aree commerciali, spettacoli di ogni genere, un luna park mastodontico e tante novità legate agli esercenti. Finale Emilia e la sua gloriosa fiera vi aspettano in quel periodo dell'anno, chiamato primavera, particolarmente adatto per giornate spensierate e piene di allegria. Un consiglio? Fateci un salto, lo merita!



- Palestra di Pallavolo - Centro Sportivo
ore 15.00

3° memorial Donatello Zoboli

Concentramento di Minivolley
A cura della GS CASTELFRANCHI

- Sala Consiliare del Comune di Finale E.
ore 21.00

"Finale Emilia: arte e storia della città e del territorio"

intervengono

Beniamino Grandi - Assessore Provinciale alla Cultura
Raimondo Soragni - Sindaco del Comune di Finale Emilia

Fernando Ferioli - Assessore alla Cultura e Commercio

Gruppo Culturale R6J6 che presenterà la nuova Guida
L'associazione Castrum Finalis presenterà "Percorsi d'Arte"

- Stand G. Pola - Massa Finalese

GARA DI TIRO AL PIATTELLO

Trofeo Fiera di Finale Emilia

A cura dello Sporting Trap di Finale Emilia

- Percorsi d'arte - Partenza dal Castello delle Rocche

ore 15.30: **Partenza della visita alle fortificazioni finali**

ore 17.00: **Partenza della visita alle chiese finali**

dalle ore 16.00 alle ore 20.00

Animazione storico - ricostruttiva legata al monumento e alla sua

valenza difensiva nel Cinquecento

a cura delle Associazioni Culturali Castrum Finalis, Athena e del

Circolo Culturale "La Cinquedeà"

- Via Cesare Battisti

dalle ore 15,00 alle ore 24,00

L'osteria della Tagliatella propone: **assaggi di crostini e vino**

degustazione di prodotti tipici del Trentino Alto Adige

Proposta dalla Salumeria Ellegi

- Sotterranei del Castello delle Rocche

dalle ore 17,30

Inaugurazione della mostra di pittura

allievi del Club della Arti di Finale Emilia, della Scuola di Artigianato del

Cento Pievese di Cento e del Centro Arti Figurative di Migliarina di Carpi

- Giardini De Gasperi

dalle ore 18,00

Aperitivo, concerti e performance dj

Spazio Giovani gestito dall'Ass. Cult. Venere e dal BARFLY

● Piazza Verdi
Ore 18.30

Inaugurazione della 145^a Fiera di Finale Emilia

Taglio del nastro e corteo di apertura lungo il percorso fieristico
Apertura aree commerciali, Luna Park, Mostre e Ristoranti
Enti Promotori: Comune di Finale Emilia Mo
Assessorato alle Attività Produttive - Assessorato alla Cultura
Organizzazione: L'Accento Promotion

● PALCO CENTRALE
Piazza Verdi
Ore 21,00

Martin Scozzese

Direttamente da ZELIG,
trasmissione di Canale 5,
Alessandro Politi è
MARTIN SCOZZESE
e il MAGO



22

p r o g r a m m a

- Piazza Verdi - Stand Comune Finale Emilia
dalle ore 16,00 alle 20,00

Distribuzione di kit di risparmio energetico
a cura di Energea-Enel.Si e

Assessorato all'Ambiente Comune di Finale Emilia

- Via Cesare Battisti
dalle ore 15,00 alle 17,30
Frittelle, gnocchini e la musica degli
"Alchermes e i suoi Savoiard"
- Vie del Centro Storico
dalle ore 9,00 alle 19,00
Mercato del MADE IN ITALY
proposto dal Consorzio di Modena
- Via Miari - Campo COAC
Dalle ore 9.30 alle ore 12.00
DOG AGILITY: DIMOSTRAZIONE DI OBEDIENZA
A cura del Circolo Otesia - Attività Cinofile
- Percorsi d'arte - Partenza dal Castello delle Rocche
ore 15.30: **Partenza della visita alle fortificazioni finalesi**
ore 17.00: **Partenza della visita ai Palazzi e Ville Signorili**
dalle ore 16.00 alle ore 20.00 - Castello delle Rocche
Animazione storico - ricostruttiva legata al monumento e alla sua
valenza difensiva nel Cinquecento
a cura delle Associazioni Culturali Castrum Finalis, Athena e del
Circolo Culturale "La Cinquedea"
- Ex Corni - Finale Emilia
Dalle ore 16.30 alle ore 19.00
TERSICORE: OPEN DAY
La scuola sarà aperta al pubblico e gli insegnanti presenteranno
le varie attività attraverso una mostra fotografica, un angolo video
con immagini degli spettacoli e dimostrazioni di lezioni di danza
- Giardino di Villa Finetti
Ore 15.30
"Il cuoco Mustar"
fiaba musicale proposta dalla classe di musica d'insieme della
Scuola di Musica dell'Unione dei Comuni Modenesi dell'Area
Nord (direttore Gianni Malavasi)
- Teatro Sociale
Ore 16,30: **"Lavori in corso"**
orchestra di chitarre della Scuola di Musica
dell'Unione dei Comuni Modenesi
dell'Area Nord (direttore Mauro Bruschi)

- Palco Centrale - Piazza Verdi

Ore 17,30: " **Banda Giovanile J. Lennon**"

della Scuola di Musica dell'Unione dei
Comuni Modenesi dell'Area Nord

(direttore Mirco Besutti)

in caso di maltempo, tutte le esibizioni degli allievi si terranno presso il Teatro Sociale

- Argine Sinistro del Fiume Panaro

dalle ore 14.30 alle ore 18,30

FESTA DELL'AQUILONE - A cura del C.A.R.C.

(in caso di maltempo, la manifestazione sarà rimandata a mercoledì 25 aprile)

- Giardini De Gasperi

dalle ore 19,00

Aperitivo, concerti e performance dj

Spazio Giovani gestito dall'Ass. Cult. Venere e dal BARFLY

22

- Palco Centrale - Piazza Verdi
Ore 21,00

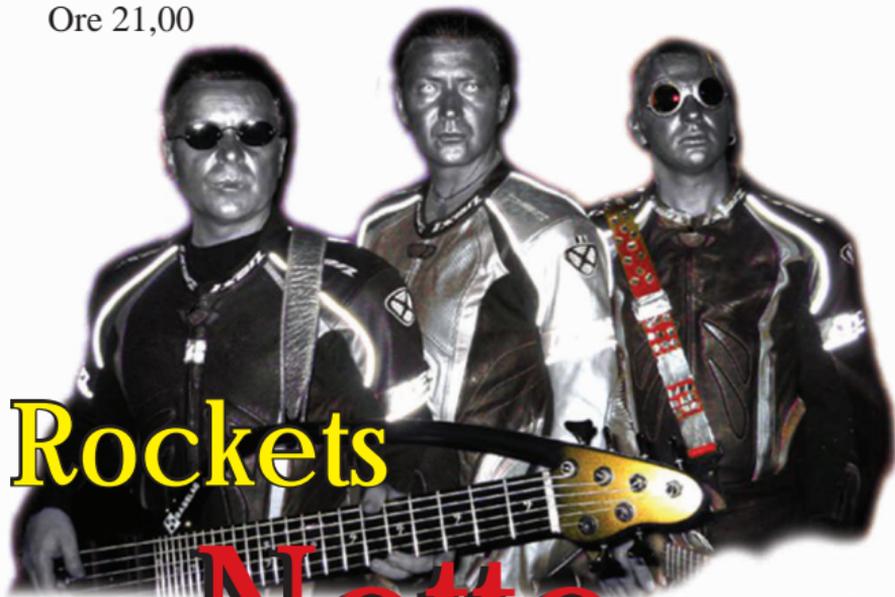
LARA LUPPI JAZZ 5.ET



- Giardini De Gasperi **Notte 80**

Radio Stella Live

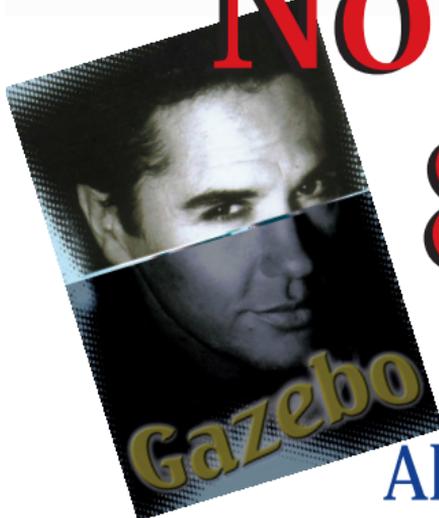
Ore 21,00



Rockets

Notte

80



Gazebo



Alberto Camerini

● Giardini De Gasperi
dalle ore 19,00
Aperitivo, concerti e performance dj
Spazio Giovani gestito dall'Ass. Cult. Venere
e dal BARFLY

● Palco Centrale - Piazza Verdi
ore 21,00
"A CHE SERVONO GLI AMICI"
Compagnia recitante Grande Albero

● Via Cesare Battisti
dalle ore 15.00 alle ore 24.00
L'osteria della Tagliatella propone:
"oggi quel porco lo tagliamo a fette"
Degustazione prodotti tipici piemontesi
Salumeria Ellegi

● Giardini De Gasperi
dalle ore 19,00
Aperitivo, concerti e performance dj
Spazio Giovani gestito dall'Ass. Cult. Venere e dal BARFLY

www.comunefinale.net

24

p r o g r a m m a

La NOTTE BIANCA

VIVI L'EMOZIONE

Le principali vie, le piazze, i musei, i luoghi d'arte ed i negozi saranno coinvolti da eventi ed iniziative speciali... come speciale sarà il clima che vi attende in città'

Musica e Spettacoli con artisti di strada nelle vie del Centro Storico

- Palco Centrale - Piazza Verdi dalle ore 21,30
Concerto Live - ELEVATION
tributo agli U2



- Giardini Pubblici dalle ore 21,30
LITTLE TAVER & HIS CRAZY ALLIGATORS

Fuori Tutto!

è la notte giusta per fare affari

PREZZI PAZZI

Negozi ed attività commerciali **STRAORDINARIAMENTE** aperti fino a tarda notte con prezzi mai visti

NEGOZI ADERENTI

Via G. Mazzini: Tabaccheria Ricevitoria Banzi - Fioreria Calluna Roncarati Calzature Fotocentro - Piccadilly Profumi - Beauty - Rosticceria Casa del Pollo - Cartoleria Castello - Oreficeria Baravelli - Bar Pasticceria Mazzini - Bregoli Simonetta Abbigliamento

Via N. Sauro: Calzature Bregoli Mario - Gastronomia Poletti Abbigliamento Ditta Ketch-up di Guerzoni Giorgio - Idea Regalo - Pelletteria Valigeria Roncarati

Piazza Garibaldi: Gelateria Zaniboni Greta & C. - Hobby Creativi Artefà - Mesticheria Finalese - Abbigliamento Raffaella B

Piazza Verdi: Benetton Le Fate - Bar Royal - Abbigliamento Emporio 2G - Ottica Ferraresi - Guidi Gioielli - Intimo e Costumi Sesto Senso Cappelleria Andreina - Cartolibreria Diegoli **Via Agnini:** Abbigliamento Intimo Intime Follie **Vicolo Duomo:** Arte in Casa - Ottica Morandi Di Primio Sonia Oreficeria - Fregni Abbigliamento **Via Battisti:** Salumeria Ellegi **Via Malaguti:** Calzature Busoli - Kalos Calzature

Corso Cavour: Maurizio Cariani Conc. Uff. Kimco

Largo Cavallotti - V.le Marconi: Franco Mode - Bar Panda Mobili Calzolari Cirillo **Via Trento Trieste:** Centro Tim Tec.Pec

- Finale Emilia - Massa Finalese

Manifestazioni celebrative

del 25 Aprile 62° Anniversario della Liberazione

- Laghetti Gallesi – Massa Finalese

dalle ore 8,00 alle ore 11,00

7° Trofeo Pesca Sportiva Finalexpo 07 - a cura della S.P.S. "Il Delfino"

- Pista di motocross (agriturismo al 50)

CAMPIONATO REGIONALE U.I.S.P.

Categorie MX 2 e MINICROSS - A cura del MOTOCLUB MKC RENO

- Vie del Centro storico - dalle ore 9.00 alle 19.00

Grande mercato ambulante

- Via Cesare Battisti - dalle ore 15.00 alle ore 24.00

L'osteria della Tagliatella propone:

"mettiamo quel porco sulla griglia"

Degustazione di prodotti tipici toscani Salumeria Ellegi

- Piazzale Roma - dalle ore 10,30 alle ore 18,30

"la Bancarella dei Ragazzi - primo incontro scambio riservato ai ragazzi"

a cura del Circolo Filatelico Numismatico di Finale Emilia, in collaborazione con la Scuola Media "C. Frassoni"

- Giardini De Gasperi - dalle ore 15.00 alle ore 17.00

I° TROFEO "GOLIARDISSIMA FINALESE"

CORSA PAZZA PER LE PIAZZE DI FINALE EMILIA

A cura delle Ass. CASTRUM FINALIS, VENERE E FIASCA

- Sala Polivalente di Casumaro - ore 18,00

MISS TAGLIATELLA

Concorso regionale della tagliatella fatta a mano

25

p r o g r a m m a

- Giardini De Gasperi
dalle ore 19,00

Aperitivo, concerti e performance dj

Spazio Giovani gestito dall'Ass. Cult. Venere e dal BARFLY

- Giardini De Gasperi - dalle ore 21,00

DEFILE' VINTAGE

Dal mercatino di Mani Tese di Finale Emilia , passerella di vestiti di seconda mano, uomo e donna, anni '50, '60, '70, e '80 in vendita per sostenere un progetto di sviluppo in Cambogia.

- Teatro Sociale - ore 21,00

Marco Lo Russo Mediterranean Accordion...

Marco Lo Russo Quartet e Kuasar String Kuartet Sensualità del tango, atmosfere mediterranee e contaminazioni jazzistiche ballat e suonate da un'ensemble di 10 elementi
a cura di Omnibus Eventi

Dal 21 al 25 Aprile: CROCE ROSSA

Donare per ricevere "Aiutateci ad aiutare"

pesca di beneficenza promossa dal Comitato Nazionale Femminile della C.R.I. Sezione di Finale Emilia

26 aprile: FESTA DEL BAMBINO

(GIRI IN GOSTRA GRATIS PER TUTTI I BIMBI)

29 aprile: Via L. Da Vinci - Finale Emilia - Ore 16,30**Inaugurazione dell'appartamento per disabili adulti**

"Le case di Odette" in memoria di Odette Magri

Saranno presenti il Sindaco del Comune di Finale Emilia, il Direttore del Distretto Sanitario di Mirandola dell'Azienda Usl di Modena e le autorità civili e religiose locali.

29 aprile: Via Miari - Campo COAC - dalle 9.30 alle ore 12.00**DOG AGILITY: DIMOSTRAZIONE DI OBEDIENZA**

A cura del Circolo Otesia - Attività Cinofile

Dal 22 Aprile al 1 Maggio: 15° TORNEO DI CALCIO GIOVANILE - 1° MAGGIO

a cura della Polisportiva Massese

1 Maggio: Laghetti Gallesi – Massa Finalese

dalle 8,00 alle ore 11,00

7° Trofeo Finalexpo 2007 - PIERIN PESCATORE

a cura della S.P.S. "Il Delfino"